



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



Informazioni su questo libro

Si tratta della copia digitale di un libro che per generazioni è stato conservata negli scaffali di una biblioteca prima di essere digitalizzato da Google nell'ambito del progetto volto a rendere disponibili online i libri di tutto il mondo.

Ha sopravvissuto abbastanza per non essere più protetto dai diritti di copyright e diventare di pubblico dominio. Un libro di pubblico dominio è un libro che non è mai stato protetto dal copyright o i cui termini legali di copyright sono scaduti. La classificazione di un libro come di pubblico dominio può variare da paese a paese. I libri di pubblico dominio sono l'anello di congiunzione con il passato, rappresentano un patrimonio storico, culturale e di conoscenza spesso difficile da scoprire.

Commenti, note e altre annotazioni a margine presenti nel volume originale compariranno in questo file, come testimonianza del lungo viaggio percorso dal libro, dall'editore originale alla biblioteca, per giungere fino a te.

Linee guide per l'utilizzo

Google è orgoglioso di essere il partner delle biblioteche per digitalizzare i materiali di pubblico dominio e renderli universalmente disponibili. I libri di pubblico dominio appartengono al pubblico e noi ne siamo solamente i custodi. Tuttavia questo lavoro è oneroso, pertanto, per poter continuare ad offrire questo servizio abbiamo preso alcune iniziative per impedire l'utilizzo illecito da parte di soggetti commerciali, compresa l'imposizione di restrizioni sull'invio di query automatizzate.

Inoltre ti chiediamo di:

- + *Non fare un uso commerciale di questi file* Abbiamo concepito Google Ricerca Libri per l'uso da parte dei singoli utenti privati e ti chiediamo di utilizzare questi file per uso personale e non a fini commerciali.
- + *Non inviare query automatizzate* Non inviare a Google query automatizzate di alcun tipo. Se stai effettuando delle ricerche nel campo della traduzione automatica, del riconoscimento ottico dei caratteri (OCR) o in altri campi dove necessiti di utilizzare grandi quantità di testo, ti invitiamo a contattarci. Incoraggiamo l'uso dei materiali di pubblico dominio per questi scopi e potremmo esserti di aiuto.
- + *Conserva la filigrana* La "filigrana" (watermark) di Google che compare in ciascun file è essenziale per informare gli utenti su questo progetto e aiutarli a trovare materiali aggiuntivi tramite Google Ricerca Libri. Non rimuoverla.
- + *Fanne un uso legale* Indipendentemente dall'utilizzo che ne farai, ricordati che è tua responsabilità accertarti di farne un uso legale. Non dare per scontato che, poiché un libro è di pubblico dominio per gli utenti degli Stati Uniti, sia di pubblico dominio anche per gli utenti di altri paesi. I criteri che stabiliscono se un libro è protetto da copyright variano da Paese a Paese e non possiamo offrire indicazioni se un determinato uso del libro è consentito. Non dare per scontato che poiché un libro compare in Google Ricerca Libri ciò significhi che può essere utilizzato in qualsiasi modo e in qualsiasi Paese del mondo. Le sanzioni per le violazioni del copyright possono essere molto severe.

Informazioni su Google Ricerca Libri

La missione di Google è organizzare le informazioni a livello mondiale e renderle universalmente accessibili e fruibili. Google Ricerca Libri aiuta i lettori a scoprire i libri di tutto il mondo e consente ad autori ed editori di raggiungere un pubblico più ampio. Puoi effettuare una ricerca sul Web nell'intero testo di questo libro da <http://books.google.com>

Scelta di curiosità letterarie

LXIII

Latini: Fiore di filosofi e di molti
savi.

850.8 .S289 NO.63

Fiore di filosofi e di

C.1

Stanford University Libraries



3 6105 048 369 230

50.8
3289



LELAND STANFORD JUNIOR UNIVERSITY

MB

14088

0

SCELTA
DI
CURIOSITÀ LETTERARIE
INEDITE O RARE
DAL SECOLO XIII AL XVI.

—•••••
Dispensa LXIII.
—•••••

Di questa SCELTA usciranno dieci o dodici volumetti all'anno: la tiratura di essi verrà eseguita in numero non maggiore di esemplari 202: il prezzo sarà uniformato al num. dei fogli di ciascheduna dispensa, e alla quantità degli esemplari tirati: sesto, carta e caratteri, uguali al presente fascicolo.

Gaetano Romagnoli.

OPUSCOLI GIÀ PUBBLICATI

- I. **Novelle d'incerti Autori del Secolo XIV.**
- II. **Lezione di Maestro Bartolino dal canto de' Bischeri.**
- III. **Martirio di una Fanciulla Faentina.**
- IV. **Due Novelle Morali d'Autore Anonimo del Secolo XIV.**
- V. **Vita di Francesco Petrarca.**
- VI. **Storia di una fanciulla tradita da un suo amante.**
- VII. **Commento di Ser Agresto da Ficaruolo.**
- VIII. **La Mula, la Chiave e Madrigali satirici del Doni Fiorentino.**
- IX. **Dodici Conti Morali d'Anonimo Senese.**
- X. **La Lusignacca, Novella inedita scritta nel buon secolo della lingua italiana.**
- XI. **Dottrina dello Schiavo di Bari.**
- XII. **Il Passio o Vangelo di Nicodemo.**
- XIII. **Sermone di S. Bernardino da Siena.**
- XIV. **Storia d'una Crudele Matrigna.**
- XV. **Il Lamento della Beata Vergine Maria e le Allegrezze in rima.**
- XVI. **Il Libro della Vita Contemplativa.**
- XVII. **Brieve Meditazione dei Beneficii di Dio, per Agnolo Torini da Firenze.**
- XVIII. **La vita di Romolo, volgarizzata da M. Donato da Pratovecchio.**
- XIX. **Il Marchese di Saluzzo e la Griselda, Novella in ottave del secolo XV.**

FIORE DI FILOSOFI

E DI MOLTI SAVI

FIORE
DI FILOSOFI
E DI MOLTI SAVI

ATTRIBUITO A

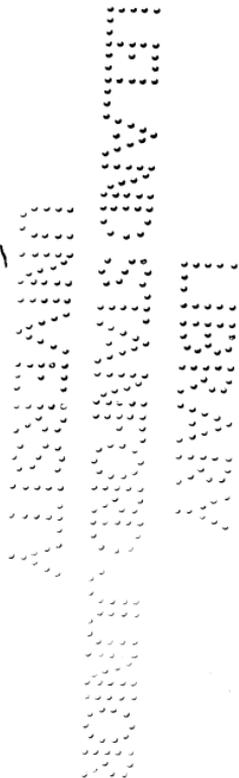
BRUNETTO LATINI

Testo in parte inedito, citato dalla Crusca
e ridotto a miglior lezione

DA ANTONIO CAPPELLI.



IN BOLOGNA
PRESSO GAETANO ROMAGNOLI
1865.



REGIA
TIPOGRAFIA

**Edizione di soli 202 esemplari
ordinatamente numerati.**



N. 26



109707

Regia Tipografia.

AL CHIARISS. SIG. CAV.

PROF. FRANCESCO SELMI

R. Provveditore agli Studi

IN TORINO



Il prof. Vincenzo Nannucci pubblicando per il primo sopra due codici fiorentini il Fiore di filosofi e di molti savi, con attribuirlo a Brunetto Latini (Manuale della letter. del 1.^o secolo della lingua ital. Firenze 1837-39, e 1856-58), vi

premise un' avvertenza la quale mi giova ripetere.

„ In questo libro (egli dice) sono raccontati da Brunetto alcuni fatti più notevoli e le sentenze morali di parecchi filosofi e d'uomini grandi de' tempi antichi. Il lettore vi troverà offesa talvolta la verità della storia, e narrato intorno alla loro vita alcune circostanze, che odoran di favola. Ma di ciò non si dee fare le maraviglie; imperocchè i nostri vecchi del trecento si bevan molte cose in fatto di storia, e prestavano bonariamente fede ai favolosi racconti ed alle tradizioni popolari, fossero pure assurde, che correvano a' tempi loro.

„ Ho dato poi per lavoro di Brunetto questo Trattato inedito. . . . da me rinvenuto in un codice Magliabechiano ed in uno Gaddiano esistente nella Biblioteca Laurenziana; e benchè non porti nei detti codici il nome di Brunetto, pure ho stimato che gli appartenga per le ragioni che sono per dire. Nella Biblioteca manoscritta, che fu di Tommaso Giuseppe Farsetti, ed è ora riunita alla Marciana di Venezia, è un codice cart. in-4.^o del sec. XV, che contiene i Detti di Secondo filosofo ateniese, volgarizzati da Brunetto Latini. L' ab. Morelli, editore del catalogo della suddetta Biblioteca (Venezia 1771), annota che in

VIII

quel codice il titolo fu aggiunto all'opera da mano più recente di quella del testo, ma che ciò fu fatto sul fondamento di un vecchio codice Chigiano, che a Brunetto tal opera attribuisce. Nei codici fiorentini questi Detti sono intitolati Dèffinitioni, e formano parte del Fiore; anzi da un luogo di questo medesimo Trattato si ricava apertamente che l'opera è tutt'una, imperocchè il paragrafo — Dèffinitioni che disse Secondo — incomincia: Secondo fue uno filosofo molto savio al tempo di questo imperadore, ec., ove per questo imperadore è inteso Traiano (anzi Adriano nella mia ristampa) del quale si parla nel pa-

ragrafo antecedente: dal che appar manifesto che questi Detti o Diffinizioni sono collegati col Fiore, e compongono tutt' un Trattato. Ora se i Detti di Secondo dai codici Farsetti e Chigiano sono attribuiti a Brunetto, mi pare che gli si debba assegnare ancora il Fiore, del quale forman essi una parte; e tanto più che la dicitura dei Detti è in tutto e per tutto la stessa che quella del Fiore. »

Nel 1840 il sig. F. Palermo, stando in Napoli, nè essendogli giunta notizia della prima ediz. del Manuale del Nannucci (chè allora le relazioni nostre col regno delle Due Sicilie erano gelosamente inceppate), diede fuori

*

in una piccola Raccolta di testi inediti del buon secolo anche i Fiori e vite di filosofi e imperatori (Napoli, tip. Trani, pag. 1 a 46), che sono un testo di fondo eguale, quantunque assai più copioso, di quello del Nannucci: ma la lezione ch' egli pur trasse da codici fiorentini, e che pensò ripulire del vecchiume più grosso, riescì in molti luoghi scorretta e guasta, dicendo p. e. che Diogene « per lo grande studio usava un mantelletto di un suo discepolo » anzichè leggere « per lo grande freddo, ec. » (pag. 10), e come per altri errori verrò notando nel corpo del libro.

Or io avendo a mia volta tro-

vato nel cod. memb. e miscell. del sec. XIV, n. 95, posseduto nella Biblioteca palatina di Modena, un testo del Fiore medesimo non men copioso ed assai migliore degli stampati, m' ascrivo a dovere e fortuna di nuovamente produrlo e di presentarlo alla S. V. Ch., contenendo esso eccellenti e sublimi precetti di saggezza, la di cui compilazione, stesa altresì in un volgare di notevole importanza, parve degna di potersi attribuire a chi ebbe la gloria di aver avuto a discepolo Dante, insegnandogli come l'uomo s'eterna, ed a chi per autorità del Villani " fue cominciatore e maestro in digrossare i Fiorentini, e farli scorti in bene parlare „ ;

essendo già pel Del Furia dimostrato che a torto Brunetto si tenne autore dell' osceno e disadorno Pataffio.

Il codice modenese si compone del Liber floris virtutum et morum (il Fiore di virtù accresciuto negli ultimi capitoli), del Fiore di filosofi, e del Libro de' sette savi di Roma, copiati d'una stessa mano. A motivo che il Fiore di virtù era sparso di molte figure colorate, vi sono state per la più parte indegnamente tagliate via colla perdita del testo che vi rispondeva al rovescio. Quanto alle due operette seguenti, mancano solo della prima carta, ove con fatale bellezza spiegavasi la grande lettera iniziale rabescata

e figurata; il perchè restiamo incerti se portassero indicazione di autore. Però ad onta dei guasti sofferti il codice continua ad offrire non poco interesse, ed io penso valermene per tutti tre i Trattati, come fo ora del secondo, il quale si compie con due capitoli che descrivono il mondo, le feste e le stagioni, l'anno ed i mesi; capitoli che mi sembrano però di altro autore e introdotti arbitrariamente dal copista, un certo Iacopo che si palesa in fine del Fiore di virtù colle parole: — Vivat in celis Jacobus in Domino felix. —

Il signor F. Palermo premette opportunamente alla sua edizione che « le sentenze, per gli autori

latini, sono volgarizzate dalle costoro opere, e sono veramente di essi; meno solo qualche rara volta che il detto di uno trovasi attribuito a un altro: ma quanto alle altre apposte a' filosofi greci, si vede essere state le più improntate d'altronde, e spesso dalla Scrittura; rade volte appartenendosi a quello del quale si vuole che sieno. Il che evidentissimo è soprattutto nelle sentenze poste sotto Socrate, e che si dicono cavate da' costui libri: chè Socrate non lasciò libri, e quelle sentenze, la maggior parte, sono prese dalla Scrittura. » Vediamo infatti che gli stessi codici non sono fra loro concordi; chè dove il Nannucci lesse Epicuro

(e Picurio sta nel cod. *modenese, pag. 13), il sig. Palermo legge invece Epicarmo, oltre di aver attribuite a Scipione Africano ed a Stazio alcune sentenze le quali d' altra parte vennero notate a Platone.

Salvo quelli assegnati a Seneca, i Detti più copiosi vennero tratti da Tullio; e giacchè sappiamo che Brunetto tradusse varie Orazioni di Cicerone, e che anzi nell'accompagnare ad un amico quella per Q. Ligario dice: " Io sono molto gueruito di libri, e specialmente di Detti di Marco Tullio Cicerone, scelto quasi per una mia sicura colonna, siccome fontana che non istagna „, parrebbe questo un al-

tro titolo valevole ad aggiugnere probabilità a farci credere di Ser Brunetto l'intera stesura del Fiore.

Ma avendo noi di recente nel suo originale francese l'opera principale di Brunetto, Li Livres dou Trésor, (Paris, 1863), a cura del sig. Chabaille, ove dice: porce que nos cuidons consi- rer toutes humaines choses par guise de philosophie, si metrons tout avant les diz des anciens sages (pag. 333), senza che in tanto sfoggio di detti o sentenze se ne veggano mai o quasi mai di quelle del Fiore, che pur si compone di autori egualmente spogliati pel Trésor, son d'opinione che le due opere suddette spetti- no a penna diversa. E valga il ve-

ro: se il Fiore fosse stato composto da Brunetto avanti il 1260 in cui rifugiò in Francia e si pose a dettarvi il suo Trésor, gli sarebbe tornato assai utile pottersene in quello servire, nè avrebbe mostrato d'ignorare le Diffinizioni di Secondo, che sono invece il fondamento per assegnargli il lavoro presente. Ammettendo all'incontro che il Fiore venisse redatto negli ultimi anni di Brunetto, morto nel 1294, è troppo naturale che l'avrebbe reso a più doppi copioso di nomi e sentenze di filosofi, e in particolar modo di Detti di Tullio, taluno de' quali ripete, per averne sì piena la mente, fin nello stesso Trésor (p. 368 e 579), quando

XVIII

*di tali Detti uno solo potei osservare (p. 376) che riceva esat-
tissimo riscontro nel Fiore (p. 26).*

*Il medesimo sig. Palermo di-
chiara che non gli fu possibile
di rinvenire chi fosse l'autore di
questa operetta, avendolo ignorato
anche l'antico copiatore del cod.
Riccardiano, n. 2280, che vi
scrise in fine con diverso in-
chiostro:*

Iddio faccia riposare in pace
L'anima di colui che lo fece
▪ Questo libretto, che tanto mi piace.

*Ciò per altro non toglie che
il Fiore di filosofi meritasse,
come accennai, di essere ascritto
al maestro di Dante, nè forse*

rimase a Dante sconosciuto (vedi a pag. 61): e direi avesse servito in un col Fiore di virtù e col Libro de' sette savi, di che si compone il cod. modenese, ad uso scolastico; chè l'utile della materia istruttiva e morale (riportandoci al finire del secolo XIII e l'incominciare del XIV) si congiunge mirabilmente alla amenità dei racconti, secondo il precetto oraziano, inducendo ancora per la grazia e semplicità del dettato a innamorarci dello studio.

Nel seguire il mio codice, non mancai di tener sempre sotto gli occhi lo stampato col quale ho supplita la mancanza della prima carta, e mi sono appro-

fittato di tutte le aggiunte ora poste a suo luogo ed ora in appendice, e così accolsi taluna delle note fattevi dal prof. Nannucci, avvertendole ne' tratti di qualche interesse mediante l'iniziale (N).

La S. V. Ch., che è tanto addentro negli studi di nostra lingua, faccia buon viso all'offerta di un libro citato nell'ultima impressione del Vocabolario della Crusca, e gradisca insieme le proteste della singolare stima e riconoscente amicizia del suo

Modena, 23 agosto 1865.

Devotiss. e obligatiss.

ANTONIO CAPPELLI

FIORE

DI FILOSOFI E DI MOLTI SAVI

PITTAGORA. .

Pitagora fue uno filosofo, e fue d' uno paese, ch' avea nome Samo : nel quale paese regnava uno principe che, siccome tiranno, struggea la terra, la cui iniquitade e la cui superbia offendea tanto l' animo di questo filosofo, ch' elli lasciò lo suo paese e venne in Italia, ch' era chiamata in quello temporale la grande Grecia, e fecelo per non vedere così mala signoria. In questo Pitagora si cominciò lo nome della filosofia, chè in prima erano appellati Savi

quelli ch' erano innanzi agli altri per costumi e per nobile vita. Pittagora fue domandato quello che si tenesse, ed e' rispuose, ch' era filosofo, cioè studioso ed amatore di sapienzia; chè 'l nominarsi l'uomo savio è vizio di grande arroganza. Pittagora fue di tanta autoritade che gli uditori, ciò che gli udieno dicere, si scriveano per sentenza; e quando disputavano insieme, non rendeano altra ragione ne' loro argomenti, se non che Pittagora l'avea detto (1).

DEMOCRITO.

Democrito fue grande filosofo, e fue gentilissimo di sangue e ricchissimo d' avere, lo quale lasciò tutto 'l suo patrimonio a' suoi cittadini. E andandosene ad Atena, là ov'era la

(1) *Ipsè dixit*, e si dicea non di Pittagora, ma di Aristotele. (N.)

filosofia, continuando lo studio, si si abbacinò degli occhi (1), per avere più sottile ingegno e più forti pensieri; e di ciò fu quistione tra li altri savi. L' uno de' savi disse ch'elli avea sofferto di perdere gli occhi per non vedere la malvagità della gente; e l'altro disse che per ciò era cieco, per non vedere le femine, chè nolte potea guardare senza carnale desiderio di peccare; e l'altro disse che perciò ch'avea trovata l'arte (2) maggiore che 'l senno (3) degli occhi, sì se ne diede questa penitenzia che s'accecò. E anzi che fusse cieco, essendo dimorato lungamente fuori di suo paese, ri venne in suo paese e vide le possessioni sue tutte diserte: guardolle

(1) Che Democrito per attendere più tranquillamente alla filosofia, s'accecasse, è riputata una favola. (N).

(2) Cioè, la scienza, la filosofia. (N.)

(5) Per *senso*. Se pure è genuina la lezione di questo tratto.

ridendo, e disse: *Io non sarei salvo, se voi non foste perite.* Anco fue uno che li disse che 'l suo figliuolo era morto, ed e' rispuose: *Annunziata m' hai cosa, ch' io l' aspettava; e sapea, da che di me era nato, ch' egli era mortale.*

IPPOCRATE.

Ippocrate fue medico. Essendo una donna incolpata d'avolterio perciò ch' ella avea partorito uno bellissimo figliuolo, lo quale non somigliava nè 'l padre, nè la madre, Ippocrate sentendo la quistione disse: *Guardate nella camera che non v' abbia somigliante figura.* E cercato nella camera, fue trovata somigliante figura al fanciullo; sì che la donna fue fuori del sospetto.

SOCRATE.

Socrate fue grandissimo filosofo in quel temporale, e fue molto laidissimo a vedere; ch'egli era piccolo malamente, ed avea 'l volto piloso, le nare ampie e rincagnate, la testa calva e cavata, piloso il collo e gli omeri, le gambe sottili e r avvolte. Ed avea due mogli in quel tempo, le quali molto contendeano e garrivan insieme, e tencionavano spesso, per ciò che 'l marito mostrava amore oggi più all'una e domane all'altra. Poi che Socrate le trovava garrire, si le inizzava per farle venire a'capelli, e facevasine beffe, veggendo ch'elle contendeano di così vilissimo uomo. Sicchè un giorno venne ch'elle si tiravano i capelli, ed egli faceva beffe di loro, ed elle se n'avvidero e in concordia si lasciarono, e vennerli in dosso e mi-

serlo sotto, e polarollo sì che di pochi capelli, ch'elli avea, nollì ne rimase veruno. E quegli lievasi e viene fuggendo, ed elleno dietroli co' bastoni (1) battendolo, e tanto li diedero che per morto il lasciàro. Sicchè allora si partìo con alquanti discipoli ed andonne in luoco campestro, rimoto dalle gienti, per potere meglio istudiare, e li fecie molti libri, de li quali sono tratti fuori molti esempi in questo modo:

Molti vivono a ciò che si dilettono in mangiare ed in bere; ma io mangio e beo a ciò ch'io viva.

Fae sì le vigiende (2) altrui che non t'escano di mente le tue.

Fae sì prode a l'amico tuo, che tue non nocci a te medesimo.

(1) Fin qui fu seguita la lezione data dal Nannuci, perchè il Codice che d'ora in avanti produco difetta della prima carta. — Però le sentenze e parole che si troveranno chiuse fra due stellette * * vennero accresciute col testo Nannucci.

(2) Vicende, faccende.

Quello che tu hai, usalo in tale maniera, che non ti bisogni l'altrui.

Affaticati anzi per te che per altrui.

E di guadagnare e di guardare 'l'avere' si conviene avere 'senno e 'misura.

E chi si affretta di consigliare, si si affretta di pentire.

L'affrettare e l'ira sono troppo contrarie al buon consiglio.

Con gli amici si conviene breve parlare e lunghe amistadi.

A sè medesimo niega il servizio quelli che dimanda cosa malagevole a donare.

De lo male altrui non ti fare allegrezza.

Cominciamento d'amistade è ben parlare.

Cominciamento di inimistade è la lingua villana.

L'amico rado si accatta e legiermente si perde.

Non imponere ad altrui quello che tu non potessi per te soffrire.

Dona quello, che desideri che ti sia donato.

L'uomo presente non si conviene lodare.

Non si appressi alla lingua, ma stia sopressata nel cuore la parola, che sarà parlata a te solo senza più.

Se farai bene altrui, a te darai utilità di persona.

PLATONE.

Platone fue alto filosofo, e fue discipulo di Socrate, e nacque abiendo Socrate XLIII anni. Platone essendo sommo filosofo era molto ricco, sì che un altro filosofo ch'avea nome Diogine venne a lui e trovò grande letto nella camera sua. Non li parlò, se non che con li piedi fangosi disfece il letto, calpitando coltri di polpore, e quando avea forbiti i piedi ed egli tornava ne la strada e infangavasi ancora i piedi,

e tornava a ricalpitare il letto. E quando ebbe così fatto, partissi e disse: *Platone, così si abbatte la superbia tua con un'altra superbia.* E allora si partì Platone ed andonne con suoi discipoli in accademia in una villa di lungi a la città, non solamente diserta ma pestilente, a ciò che la asperità del luoco rompesse la volontà de la lussuria de la carne. Platone, essendo troppo caldo contra un suo discipolo ovvero servo, per offensione che li avea fatto, temendo di non passare il modo de la vendetta, commise a uno suo amico lo albitrio del gastigamento. Platone fecie più libri, tra i quali ne fecie uno de la immortalità de l'anima. Lo quale libro leggiendo un altro filosofo, si gittò a terra d'un muro, volgiendo morire per avere migliore vita. Platone disse che lo più mortale nemico che sia si è la volontà del corpo, ché non è niuna nè sì grande reitade che la volontà non vi conduca l'uomo.

DIogene.

Diogene fue filosofo, e per lo grande freddo usava uno mantelletto d'uno suo discipolo, e lo ciellere (1) suo era una taschetta. Il cavallo suo era un bastone con che si appoggiava, perchè era debile. E di questo Diogene parla Seneca, e dice che Diogene era più ricco che Alissandro, che possedeo il mondo; perciò che più cose erano quelle che Diogene non volea che quelle che Alissandro potea donare. Diogene dicea che de la coscienza muove lo male che parla la lingua. Diogene fu di troppo grande vertude e di grande contenenza, e ciò mostroe egli a la morte, che andando egli a un tempio, ove andava grandissima gente di Grecia, una febre con grande do-

(1) Cellire. dispensa.

lore lo prese ne la via, ed elli si trasse ad uno albore ne la grotta (1) de la via. Gli soi amici vogliendolone portare in suso un cavallo, egli nollo sofferse, e disse: « Priegovi che andiate là dove dovete andare, che in questa notte mi proverò, o vincitore o vinto: e se io vincerò la febre, io verrò al tempio; e se la febre vincerà me, discenderò a lo inferio, e saroe fuori di pena: nè non morirò mai (2), e con la morte cacerò via la febre. »

ARISTOTILE.

Aristotile fue grande filosofo, discipulo di Platone, e fece molti libri.

E dicea che l'uomo non dee parlare di sè nè in lode nè in biasi-

(1) Argine, ripa.

(2) Sottintendasi: intieramente o dell'anima, ed anche per la memoria di sua virtù.

mo ; chè a lodarsi è vanitate, e biasimarsi è follia.

Dal troppo e dal poco si corrompe castità e fortezza ; dal mezzo si salva.

Molti sono quegli che secondo virtùdi non fanno, ma fuggendo a ragione, pensano essere filosofi buoni ; e fanno simigliante a li infirmi, che diligentemente e studiosamente odono le parole de' medici, e poscia non fanno niente di quello ch' è da operare.

Liggier cosa è a partirsi dal seno, ma malagievole cosa è a ritornarli : e perciò il troppo e 'l poco è di malizia, e la mezzo è di vertute.

Quello che maggiormente impedisce virtute, maggiormente è da fuggire.

Quegli è male compagno che imbriga la cosa comune.

Cui dimanda gridando e cui risponde, non cede il dritto, ma follemente ragiona.

Di niuna cosa ci dobbiamo piuè

vergognare, che quando parliamo di Dio.

Il buono uomo non sae patire nè fare villania.

La ingiuria fatta senza ragione, è disonore e infamia di colui che la fae.

De li vostri nemici, cercate e prendete vendetta dentro a vostra magione.

EPICURO (1).

Epicuro fue uno filosofo, che non saepe lettera, nè non sapea disputare; ma disse di molte buone sentenze, in questo modo:

Chi ha pane ed acqua quanto bisogna, si sodisfa a la natura; e quello, ch'è da li in su, non è per bisogno, ma per vizio di volontà.

Non può divenire savio chi pensa a ricchezza e a dilette di mensa, chè troppe fatiche e studi richiede.

(1) Nel Codice è scritto *Picurio*.

Chi vuole portare la vita sua saviamente, elegga uno buono uomo ne l'animo suo, il quale egli abbia tuttavia innanzi a gli occhi, e viva sì come fae egli, sì come tuttora li fosse presente.

Se vivi secondo natura, non serai mai povero: se vivi secondo opinione, non serai mai ricco. La natura dimanda poco; la opinione bada a molto.

Ammassare ricchezze non è buono a molti, ma mutamento di miserie.

Con maggiore studio è da guardare con cui l'uomo mangia, che quello che l'uomo manuca. A empersi il corpo senza l'amico è vita di leone e di lupo.

Se vuoi essere ricco, non crescere lo avere, ma minoma la cupidità e lo volere.

Nè dolcezza di bere, nè soavità di mangiare, nè diletto di femine, nè abbondanzia di parlare non usare.

Cui temperatamente guadagna,

temperatamente usi i conviti: e per troppi e delicati mangiari si ingenera molte malattie.

TEOFRASTO (1).

Teofrasto fue grande filosofo e discipulo di Platone, e rimase per maestro degli altri discipuli quando morì Platone. E' fece molti libri e disse queste sentenze (2):

(1) Il Cod. ha *Teofarasco*, e così pure legge il Nannucci.

(2) Il testo del Nannucci ha questo paragrafo così variato e più esteso: « Teofarasco fue filosofo, discepolo d' Aristotile; e quando Aristotile venne a morire, fue domandato da' discepoli quale sarebbe loro maestro tra Teofarasco di Lesbo e Menedemus di Rodi. Aristotile domandò che li fusse recato del vino di quelle due terre, e recato il vino, bevve: bevuto, lodò l'uno e l'altro, ma più lodò quello di Lesbo, sì che i discepoli intesono che Teofarasco era migliore, e tenerlo per maestro. Ed egli fece più libri, e disse queste sentenzie. »

Mistieri fae di amare li amici provati, e li non provati provare.

La vendetta del nimico hai perduta, se ti scuopri che ti cognosca a nemico. Lo nemico per sicurtate più leggiermente si inganna.

Le sentenze degli amici sono cieche, corrompono i buoni costumi, il male fan leggiere.

PAPIRIO.

Papirio fue di Roma, uomo fortissimo, disideroso di battaglie, sì che li Romani si credeano difendere per costui da Alissandro, che regnava in quel tempo. Questo Papirio, essendo garzone, andava sovente col patre al Consiglio. E la matre lo dimandò un dì che s'era fatto al Consiglio, e lo garzone rispose e disse: Egli è credenza (1), e non è da dire. Allora

(1) Segreto.

alla madre vennene maggiore voglia di saperlo, e corse addosso al fanciullo e battello, e sforzavalo ch'egli gli dicesse la credenza. Lora (1) veggiendo il garzone che gli le convenia dicere, sì si pensò una bella busia; e disse che nel Consiglio era ragionato quale era meglio che l'uomo avesse due mogli, o una femina avesse dui mariti per multiplicare la gente di Roma, perchè molte terre si rubellavano. La madre gli promise di tenerlo credenza, e inmantenente andoe e parlonne con altrè donne, sì che le parole andarono tanto di donna in donna, che tutte le grandi donne di Roma si adunarono insieme e andarono al Consiglio in fra il terzo giorno. L'una di loro si levò e disse, ch'ella e l'altre donne consigliavano ch'egli era meglio che le donne avesseno dui mariti che gli uomini due mogli, e meglio era

(1) *Lora* per *allora*, come scriviamo *lorchè* per *allorchè*.

cosa da soffrire. Gli Senatori e quegli dal Consiglio, non sapendo che volea dire questo che dicea queste donne, dubbiarono di questa maraviglia e di questa follia che diceano queste donne. Lora Papirio scoperse alli Senatori il fatto, e li Senatori saviamente accomiatarono le donne, e molto appregionno il senno del garzone. E per questo fecero ordinamento, che niuno altro garzone non devesse venire al Consiglio con lo patre (1).

SCIPIO AFRICANO.

Scipio africano fue consolo di Roma, e fue molto fu savio, e disse queste sentenze (2):

(1) È la LXVII delle *Cento Novelle antiche* (Milano 1825) con variata e più svolta lezione.

(2) Qui il codice appropria per isbaglio a Sciplone la particolarità della nascita di Giulio Cesare, ch'io trasportai a suo luogo.

In tutte le cose li uomini sono più avveduti, e puote dicere catuno quante capre e pecore egli hae, ma non puote dicere quanti amici egli abbia.

Niuna cosa è più grave, nè più malagievole che tenere l'amistà fino allo stremo die della vita.

PLATO. (1)

Plato fue uno grande savio, cortese in parlare, e scrisse queste sentenze:

In amistate nè in fede non ricevere uomo folle: pue legghiermente si passa l'odio delli folli e delli malvagi, che la loro compagnia.

(1) Di Platone s'è già trattato a pag. 8 e perciò nell'ediz. di Napoli 1840 le tre prime sentenze che seguono sono aggiunte a quelle di Scipione, la quarta ed ultima viene assegnata a Stazio. L'applicazione col cod. mod. corrisponde per altro alla stampa del Nannucci.

A neuno uomo ti fare troppo compagno.

L' uomo è troppo cosa singulare : non puote sofferire suo pare, delli suoi maggiori hae invidia, e de' suoi minori hae disdegno, alli suoi iquali (1) non leggiermente s'accorda.

Quelli sono maliciosi e pessimi nemici, che sono nella fronte allegri e nello cuore tristi.

CATO.

Cato fue capitano delli cavalieri, di Roma, e fue molto savio, e disse queste sentenze :

La vita dell' uomo è poco meno come lo ferro, chè lo ferro se lo adoperi * si logora, e se non lo adoperi * la ruggine il consuma. E cosi è l' uomo : per esercizio si logora, e per troppo agio si guasta. Ma peggio fae stare pigro che lo esercizio.

(1) Eguali.

Cato dicea alli cavalieri suoi : Pensate con li animi vostri, che se per fatica farete alcuna cosa di bene, quella fatica andrà tosto via, ma la nominanza dello bene non si partirà mai da voi ; e se per volontà * carnale * farete alcuna cosa malvagia, la volontà si partirà, ma lo biasimo dello male sempre con voi dimorarae.

Cato fue dimandato che bisognava alla famiglia. Quelli rispuose : In prima ben mangiare, secondo fare bene (1), terzo vestire, quarto lavorare. E quelli che avea dimandato, dimandò anco : Non è bisogno di prestare ad usura ? E quelli rispose : E' non è bisogno d' uccidere la giente.

L'amistà ch'è cuscita disavvedutamente con lo folle, meglio è a discuscirla che a squarciarla.

(1) Il testo Nannucci corregge con *bene bene*. L'ediz. di Napoli ripete con errore : *secondo, assai ben mangiare*.

Molto è meglio d'alquanti averli a scoperti nemici, che averli per amici, perchè si mostrano dolci, e ciò sono li losinghieri.

Cato, pensando che l'anime sono perpetue, per rincrescimento di due quartane uccise sè medesimo per trovare migliore vita (1).

MARZIA.

Marzia fue figliuola di questo Cato, e rimase ricchissima donna vedova, e non si rimaritò mai. Dicea che non avea ancora trovato marito che volesse anzi lei che lo avere suo.

JULIO CESARE.

Julio Cesare fue tagliato di corpo alla matre, e perciò fue chiamato Cesare.

(1) È di nuova zecca che Catone si uccidesse *per rincrescimento di due quartane!* (N.)

E dicea uno filosofo, che quegli che nascono in quel modo sono più avventurati che l'altra gente: e costui fue avventuroso in tutte battaglie ch'egli fece, e fue lo primo imperatore ch'ebbe solo la signoria del mondo, e fue sì benigno che quelli ch'egli non vincea (1) con arme vincea con clemenza e con benignità, e fue di tanto ingegno, che niuno scrivea nè leggea più tosto di lui, nè ditta-va più copiosamente di lui. E reggiendo egli l'imperio e lo stato di Roma contra la usanza delli maggiori, più benignamente e più clementemente che non era usato, fue morto nello quinto anno del suo imperio dalli senatori del Consiglio con li stili di XXIII ferite. E quando andava al Consiglio e fue morto, una lettera gli fue posta in mano, che iscopria la morte sua, e fugli trovata in mano suggiellata e non

(1) L'ediz. di Napoli invece di *non vincea* ha per errore *soggiogava*.

aperta; chè s'egli avesse aperta e letta la lettera, forsi se ne sarebbe guardato; e però *non è niuno che si dovesse tardare d' aprire la lettera a cui è mandata.*

TULLIO.

Tullio fue al tempo di questo imperatore grande filosofo', e fece la *Rettorica*, cioè la scienza di bello parlare e dello dittare, e scrisse di molte buone sentenze.

Fondamento di giustizia si è di non nuocere ad altrui, e di servire alla utilità comune.

Niuna giustizia (1) è più capitale, che di coloro che malvagiamente ingannano, ed alcuna cosa fanno per mostrare che siano buoni.

Delle compagnie niuna è più graziosa nè più ferma che quando li

(1) *Ingiustizia*, l'ediz. napoletana.

buoni uomini simiglianti in costumi sono uniti di familiarità d'amore.

Niuna cosa è più amabile nè più dolce che simiglianza di buoni costumi (1).

Non chi fae, ma cui difende e cessa l'ingiuria è da tenere prode.

Non è di ragione quelli che per paura non si piega, piegarsi per cupidità; nè quegli che non si vince per fatiche, lasciarsi vincere alla volontà.

Da schifare è la cupidità dello avere, chè niuna cosa è più di stretto nè di più angoscioso animo che amare ricchezza; e niuna cosa è più onesta nè di più alto cuore che disdegnare ammassare avere a quegli che no n'ha; e quegli che n'hae metterlo in cortesia ed in franchezza (2).

(1) È sentenza cavata dall'antecedente: e occorrono altri esempi di ripetizioni.

(2) In acquistar franchigie, libertà; in rendersi prode.

Forte e costante è lo animo che non si turba nelle cose aspre.

Di grande ingegno e di sottile senno è l'uomo che con li pensieri prende le cose che possono avvenire per innanzi, e fare pari a quelle che sono avvenute.

Niuna cosa è più degna, nè di maggior lode allo grande uomo che essere benigno e umile.

Nella prosperità del secolo dee schifare l'uomo la superbia e lo orgoglio.

Guàrdati di non chinare l'orecchie alli losinghieri nè alli innicatori (1), che ingannato serai leggiermente.

La lussuria (2) in ogni etate è laida, e nelli vecchi specialmente è laidissima (3).

(1) Innicantori, inneggiatori.

(2) *La ingiuria* leggesi malamente nell'ediz. napoletana.

(3) *Luxure est laide en tout aage; mais trop laide est en viellesce* Così tradusse Brunetto Latini nel suo *Tresor*, Paris, 1865, pag. 576.

La forma del corpo si dee tenere netta, ma non con troppo liscio, tanto che nè sia odiata, nè non v'abbia vanagloria.

Ottima cosa è la mediolità (1) ne lo vestire.

Nell' andare de l' uomo essere savio, di non andare troppo piano, ch'è segno di bonitate e di grandezza, e di non andare troppo ratto, come folle, ch'è segno di leggieri testa.

La vocie di quegli che parla dee essere dolce, non contendente e non cantevole; ma veggia prima di che elli parla: se parla di cose ferme, mostri fermezza; se parla a sollazzo, mostri allegrezza.

Lora vae male lo affare, quando quello che si dee fare per diritto si tasta di fare per argento.

Niuno puote essere giusto, che teme morte o dolore o povertate.

(1) Medietà. L' ediz. di Napoli ha *mediocrità*.

La forza della giustizia è tanta, che quelli che stanno e vivono di ruberia e di mal fare non potrebbero durare senza alcuna parte di giustizia: chè lo signore delli ladroni, se elli non parte la preda e lo furto igualmente, od elli è morto o lasciato dalli suoi.

Le cose fittizie e simulate caggiono tostantemente sì come i fiori, perciò che cosa simulata, vuota di verità, non puote durare longamente.

Cui vuole pregio di giustizia usila ne' suoi officii.

Conviensi all' uomo cortese, in donare essere alliegro, ed in ricevere non acerbo.

Nobile e bella cosa è le magioni delli alti Baroni stare aperte per raccogliere li gentili viandanti.

Cui dona, dee donare per ragione, e seguire li costumi e non la forma degli uomini.

Maggiormente è da gradire e da pregiare secondo natura dimorare con le gienti e sofferire travaglia e

fatica per servire ed aiutare li amici, che dimorare solo, senza briga, in diletto di sue volontadi.

Onore, volontate, ricchezza e simiglianti cose, che paiono utili alla gente, sono pregiate; ma più è da pregiare l'amistate.

Il buono uomo, non che fare, ma elli non ardirà di pensare cosa che non possa predicare in palese.

Nelle mercatanzie umane non dee càpere busia; e lo venditore e lo compratore, se vegnono a parlare, siano contenti di parlare.

La vecchiezza è da aiutare per mantenersi forte. Lo vecchio dee usare poca fatica, e confortarsi con assai mangiare e con assai bere a ciò che la forza si mantegna.

Lo giovane invano spera ed invano si promette vivere lungamente, e più leggiermente cade in infirmità lo giovane che 'l vecchio, e più gravemente inferma e più malagievolemente si cura, e pochi ne vegnono a vecchiezza: ed in ciò è migliore la con-

dizione del vecchio che del giovane; chè quello che lo giovane spera, lo vecchio l'hae già avuto. Lo giovane spiera di vivere assai e longamente, e lo vecchio longamente è visso.

Quanto più savio è l'uomo, tanto muore più appagato nell'animo e non si pente di essere vissuto però c'hae menata la vita sì che non è nato indarno, e partesi di questa vita siccome viandante d'albergo, e non come di sua magione.

Fue dimandato Tullio, che fosse a dire storia. Rispuose, che istoria è testimonio di temporali (1), luce di veritate, vita di memoria, maestra della vita, ricordanza delle antiche etadi.

Siccome lo folle e lo pigro non puote avere niun bene, così lo savio uomo non puote avere niun male.

Ogni uomo savio è libero, ogni uomo folle è servo.

(1) Dei tempi.

Quelli è malamente servo a cui la moglie comanda ed egli ubbedisce.

Lo male guadagno malamente si perde.

Ogni male che nasce, insino che è fresco leggiermente si spegne, ma da che è invecchiato è più forte a curare.

Sapere senza bello parlare poco vale, e lo bello parlare senza sapere niuna volta fa prode (1), ma sovente fae danno.

Molti sono ingannati per volere parlar brieve, chè pensano essere brevi e sono lunghissimi, chè quando credono avere detto assai non hanno detto niente.

Giurare falso non è spergiuramento, ma cui giura contra la coscienza dell'animo suo.

Le promesse non sono da osservare che non sono utili a colui a cui tue l'hai promesse.

Sacramento è fermezza religiosa,

(1) Utile

e perciò in quello che si promette con questa fermezza evvi Dio testimonio, e deesi senza vizio osservare.

L'amistate è da porre innanzi a tutte le cose mondane.

L'amistade non è altro se non carità e benvoglienza e consentimento di tutte cose divine ed umane.

La amistate è di grande guardia, e malagievolmente si mantiene insino alla morte, chè spesse volte si parte per contenzione d'amore di femina o per guadagno d' avere od altra utilitate, che catuno la desidera per sè, e non si puote tenere a comune.

Non è scusa del peccato se peccchi per cagione dell'amico ; chè l'amistà dee essere per racconciare le vertuti, e se la vertute viene meno, malagievolmente puote durare l'amistate.

Nell'amistà è fermata questa legge, di non pregare nè richiedere cosa laida, nè di non farla pregati.

Non meno mi dee incalere dello

stato del nostro Comune che sia buono dopo la morte mia, che dello stato del tempo presente.

Dritta cosa è l'uomo prima essere buono ed amare sè per sè medesimo, e poscia trovare un altro simigliante di sè, il cui animo egli aggiunga in tale maniera, che 'l suo e 'l suo (1) paja quasi uno e non due.

Li amici sono da amare e da riprendere in tale guisa, che lo ammonimento non sia acerbo e la riprensione non con villania, e lora sono da prendere amichevolmente le riprensioni quando benignamente si fanno.

Male è a parlare con coloro che parlano più a volontà che a ragione.

Niuno è sì vecchio che non si creda potere vivere uno anno.

L'uomo si dee guardare di non cominciare ad amare troppo tosto, e di non amare nè tosto nè tardi

(1) Che l'animo dell'uno e dell'altro.

quegli che no, ne sono degni. E quegli sono degni d'amistà nelli quali è cagione per la quale siano amati.

Siccome la misericordia è egritudine delle altrui avversitadi, così la invidia è egritudine delle altrui prosperitadi.

Natura è dello folle guardare li vizi altrui e non ricordarsi de'suoi.

Naturalmente ogni uomo seguita lo suo bene e fugge il contrario.

Molte sono le brighe del secolo le quali gli savi compensano nelli beni della vita e passanoli leggiermente; ma i folli non sanno schifare le brighe che vegnono, nè sanno patire da che vi sono dentro.

Niuna cosa è più amabile che la vertute e i belli reggimenti per li quali l'uomo è amato tra ogni gente ov'elli dimora.

L'amistate, se la rechiamo a nostro frutto e non ad utilitate di colui che noi amiamo, non è amistate, ma una mercatanzia a nostra utilità: chè in questo mondo ama l'uomo

bestiame e possessioni per lo frutto che ne trae, e non per altro amore.

L'amistà degli uomini dee essere di grande bonarietà d'amore.

Le cose desiderate diletmano più che quelle che l'uomo hae continuamente (1).

Così gravemente offende gli animi delli auditori colui che li altrui vizii dice, come colui che li fae.

Prima che cominci consigliati, e, dacchè sarai consigliato, senza indugio fa e metti ad esecuzione lo consiglio.

L'avarizia corrompe, e volgie fede e bontade e tutte buone arti.

Le cose avventurate affaticano li animi delli savi.

Li veraci amici, nè per forza d'armè, nè per ricchezza d'oro, non si possono avere; ma per servigi e per fede s'acquistano.

(1) Le sentenze che seguono sotto nome di Tullio trovansi nell'ediz. di Napoli assegnate a Sallustio, meno la penultima che resta fra le prodotte ora per la prima volta.

A Roma si vende ogni cosa; e si gli è molto più cara la fede che la pecunia.

Maggiore disinore è perdere o male spendere quello che l' uomo guadagna, che non sarebbe no avere guadagnato.

OTTAVIANO AUGUSTO.

Ottaviano Augusto fue lo secondo imperatore più forte in guerra, piue temperato in pace che niuno altro che fosse dinanzi a lui. In sua giovenezza stette in studio, ed era piano in costumi, grazioso in donare, bello di tutte bellezze del corpo. Era molto lussurioso, e crudelissimo castigatore delli altri che peccavano in quello vizio. Continuamente studiava in scienza, e specialmente in bello parlare, sicchè niuno giorno era ch'egli non leggesse e dittasse. Rado e malagievole a ricevere amistate, e fermissimo a tenerla; clementissimo verso suoi cittadini.

MARCO VARO.

Marco Varo fue filosofo al tempo di questo imperatore, e disse di queste sentenze :

Una volta dona chi è pregato ;
raddoppia il dono chi dà senza priego.

Sapere tutte le cose è impossibile,
sapere poco non è lodevole.

Non è misero se non quelli che
si tiene essere.

Molti perdono lode per ciò che
non lodano.

Lo savio si loda in altrui per le
bonitadi che apparono in lui.

Quegli è amato che dinanzi dan-
no non fa patto (1).

SENECA.

Seneca fue nobilissimo filosofo e
fue maestro di Nerone imperatore,

(1) Si questa che l'antecedente sentenza
hanno forma poetica popolare, con rima od
assonanza di rima.

lo quale fue martello del mondo, e tenne questa vita. La sera andava disconosciuto, da che era notte, con uno cappello in capo scherzando: cui elli trovava sì 'gli' dava di petto, e chi si difendea sì lo battea malamente. Rompea taverne, sforzava femine, e specialmente mogli altrui, sì che da uno a cui elli fece villania della moglie fue feduto quasi a morte; sì che d'allora innanzi non andava da tal'ora senza guardie, che lo seguiano da lungi. Con la sua matre volse giacere carnalmente: perch'ella si difese e non volse, sì prese una meretrice che dicea la gente che simigliava alla matre, e teneala con le altre amiche per amica. Questo imperatore niuna roba vestia due volte. La madre sparò per vedere là dov'era stato. La moglie volse strangolare, perchè non avea figliuoli, e pure la occise per cagione d'avolterio. La seconda moglie amò molto teneramente: essendo gravida con lo calcio la uc-

cise. Un'altra donna che lo rifiutò per marito, la fece uccidere, e un suo figliastro fece annegare in mare. In Roma fece mettere lo fuoco in più parti, perchè li annoiava che le case erano vecchie, e niuno lassava andare a soccorrere le case loro, ed elli stando in alto cantava per allegrezza del fuoco. Uno di guardoe a Seneca suo maestro, e ricordogli delle battiture ch'egli gli avea date quando era fanciullo, e per impietà di vendicarsi sì lo fece morire: ma tanto li fece per onore del maestro, ch'elli li diede a prendere quale morte egli volesse fare. E quegli entrò in un bagno, e fecesi aprire le vene, e prese veleno per morire più soave (1). Questo imperatore, per lo male ch'egli faceva, in niuno si fidava, se no in due ch'erano così rei com'elli; e

(1) Malamente l'ediz. di Napoli. « E quegli entrò in uno bagno, e aprissi le vene; e aperse le vene, per morire più soavemente. »

quelli due (1) s'accordarono con altri per ucciderlo. E quegli li spioe, uscie di Roma, e uccisesi (2) con la sua spada istessa.

Questo Seneca, che fue suo maestro, fece molti libri e scrisse di queste sentenze:

Nudritura ed ammaistramento fanno i costumi, s' a quello s' apprende la buona usanza di parte, che alla malvagia ha impreso.

Abbie pace con gli uomini e guerra con li vizii.

Quegli ha ogni volontate viziosa che, quando infollisce, pensa che ogni uomo infollisca.

Ad altrui sempre perdona; a te no, niente.

Più leggieri cosa è al povero fuggire le schernie che allo ricco l' invidia.

(1) Cioè Vindice e Galba, che ribellatisi a Nerone lo fecero dal Senato condannare alla morte.

(2) Il Nannucci ha per errore *ucciseli*.

Propria cosa è del savio esaminare i consigli, e non per leggieri credenza discorrere (1) a cosa non diritta.

Temperatamente loda, e più temperatamente biasima, chè simigliantemente è da riprendere lo troppo lodare come il troppo biasimare. La loda di lusinghe e 'l biasimo di mallevolenza dae sospetto.

Rendi testimonio alla verità e non all'amistate.

A tre tempi dispensa l'animo tuo: le cose presenti ordina, le future provvedi, le cose passate ricorda.

Proponi nell'animo tuo li beni e li mali che possono avvenire, acciò che lo male possi sostenere e lo bene possi temperare.

Non ti porre in casa troppo alta, nella quale chi vi sta li convegna temere, e cui ne scende convegna guardarsi di cadere.

(1) Trascorrere.

Onesta e grande generazione di vendetta è il perdonare.

Quelli è prode e di grande animo, che non desidera briga come folle e non la teme come codardo.

Ama più le parole * utili * che le cortesi.

Il ridere è da riprendere s'egli è sconvenevole, e fae l' uomo isgraziato (1).

Prendi riposo senza pigrezza; e quando gli altri giocano tratta di qualche cosa che sia buona ed onesta.

Sie così dolente d'essere lodato dalli rei * di bonitade, * come essere * da' buoni * lodato di retate (2).

Non temere le parole acerbe, ma temi le lusinghe.

(1) Il testo Nannucci ha: « Il ridere è da riprendere s'egli è somigliante a riso di fanciullo o di femmina; il riso fa l' uomo isgraziato e odiato s'egli è superbio, o chiaro, o maligno, o furtivo, o ismosso per male altrui. » In tale lezione s'accorda anche la stampa napoletana.

(2) Reitate.

A quelli che dice, sie tacito uditore: a quelli che ti dimanda, rispondi volentieri: a quelli che contende, non credere leggiermente.

A ogni uomo sie benigno, a neuno losinghieri, familiare a pochi, diritto a tutti.

Della tua bona fama non essere seminatore, nè invidioso dell'altrui.

Niuno uomo puote portare longamente la persona coperta, e mostrare d'essere quello che non è; e tostante caggiono in loro natura le cose che non si tengono con verità.

* A neuno si conviene clemenza maggiormente che a'prencipi ed a're.*

Proprietate è d'alto animo essere piano e tranquillo, e spregiare le ingiurie e le offensioni.

Feminile cosa è il litigare e contendere, e mostrare l'ira sua in costumi.

Una fortezza è che non si puote vincere, ciò è l'amore delli cittadini.

Crudelità di fiere è ad allegrarsi del sangue e delle fedite e delle

occisioni delle genti; e chi di ciò s'allegra si si spoglia della natura dell'uomo, e passa in natura di bestia.

Intra molti e grandissimi vizii, niuno è più frequente che la ingratitude dell'animo.

Quegli perde li servigi, che tosto crede averli perduti.

Perde la grazia lo dono di colui che lungamente lo scalda (1) tra le mani.

Graziosi sono i beneficii che stanno apprestati, e che si fanno incontro alli ricevitori, là dove non è indugio se non in vergogna (2) di colui che riceve.

(1) *Ingratum est beneficium quod diu inter manus dantis haesit.*

(2) Invece di *vergogna* l'ediz. di Napoli ha erroneamente *preghiera*. Il testo, non ommesso dal Nannucci, dice: « *Gratissima sunt beneficia parata, facilia et occurrentia, ubi nulla mora fuit nisi in accipientis verrecundia.* »

* Ogni benignità s' affretta ; e proprio è di colui, che fa volentieri, fare avacciatamente. *

Taccia chi dona e chi serve (1): parli cui riceve e cui prende.

Sono cose nocevoli a colui che le chiede, che non sono da darle, e negarle è beneficio e servizio.

Più grave è avere male dato (2), che niente avere ricevuto.

Più santa cosa (3) è a fare bene alli rei per amore de' buoni, che venire meno alli buoni per amore degli rei.

Quello per che ti pensi essere ricco, * mentre che 'l tieni, * stae sotto laido nome; cioè casa, servo, danari: ma quando l'hai donato, si avanza in bel nome; cioè in beneficio ed in servizio.

(1) Rimerita.

(2) *Maldetto* lasciò correre l'ediz. napol.

(3) Si vede che l'autore lesse nel testo invece di *satius, sanctius*. « *Satius est autem prodesse etiam malis propter bonos, quam bonis deesse propter malos.* » (N.)

Niuno è per li secoli posto sì alto, che non abbia povertà d'amici, se elli vuole che per ricchezza niente li falli.

Follia è di temere quello che non si puote cessare.

A fare dispiacere a' malvagi è grazia di lode.

* Hai perduto l' avere? sarai più sbrigato in cammino, e più sicuro in casa. Quello che ti rechi e reputi a danno, t'è rimedio. Tu piagni e chiamiti misero e dolente, perchè hai perduto e se'scusso delle ricchezze? alla tua sentenza questo t'è gran danno e gran dolore: tu se' folle, che piagni la morte delle cose mortali. *

Piccola cosa è la vita dell' uomo, ma grande cosa è il dispregiamento della vita. Chi dispregia la vita, sicuro vedrà il mare turbare, sicuro guarderà la faccia del cielo quando tempesta e saetta.

* Il tempo passa tosto, e lascia coloro che sono desiderosi di lui :

però grande cosa è essere essulo piccolo. *

Non temere il nome della morte; fallati familiare con molti pensieri, acciò che quando verrea tue li possi uscire incontro.

Niuna tempesta grande puote durare; chè la tempesta quanto è più forte tanto ha meno di tempo.

Dispregia la morte, e non temerai niuna cosa che induca la morte.

Malagievile è a trovare la virtute perchè desidera guida e rettore; ma li vizii senza maestro s'apprendono.

Alli losinghieri non dare orecchie: * artefici sono a prendere i loro maggiori, * chè l'uno usa losinghe alla coperta temperatamente, e l'altro in palese in modo di simplicità, mostrando che nollo faccia per senno.

Niuna cosa è così mortale alli ingegni come la lussuria: e lo giovane lussurioso pecca, e lo vecchio lussurioso impazza (1).

(1) Veggasi la sentenza di Tullio a pag. 26.

Nessuno prega altra volta colui,
che forte disdice e nega la cosa.

Piue crudele è che morire, te-
mere sempre la morte.

Di colui de'essere il danno, di
cui è 'l prode.

Niuno è più certano che il testi-
monio del fanciullo, se elli è venuto
alli anni che intenda, e non a quelli
che infinga (1).

Quanto più puoi, tanto più ti
convien sofferire.

* Le signorie repenti (2) neuno
uomo tiene lungamente, e le ammi-
surate durano. *

Comanda il peccato, chi non lo
vieta quando puote.

Peggioro è la paura della batta-
glia, che la battaglia stessa.

Niuna è maggiore forza che la
pietate.

(1) La stampa di Napoli ha *pianga* in-
vece di *infinga*; e ciò basti a mostrare i
difetti che accompagnano siffatta lezione.

(2) 'Violenti.

Quello che gli miseri vogliono, credono leggiermente.

Quello che non si puote fare sovente, facciasi longamente.

Li malvagi sentieri alli malvagi sono sicuro cammino.

Chi si pente d'aver peccato è quasi innocente.

Quelli è ricco a cui bene si conviene quello che è con povertà.

Povero è non chi poco hae, ma cui più desidera.

Niuno è maggiore male all'uomo ricco, che pensare che li siano amici coloro cui elli non ama.

Così arditamente parla con l'amico, come teco medesimo.

* E tu vivi sie che non ti commetti neuna cosa, la quale tu non possi commettere al nemico tuo. *

Ciascuno è vizio, credere a tutti e non credere a niuno: ma l'uno è più onesto vizio, e l'altro è più sicuro.

Niuno uomo ha tanto la ventura innalzato ch'ella non minacci d'altrettanto sommetterlo.

* Per cessare fame e sete non è bisogno tentare il mare, nè cercare paesi; chè a mano è quello, ch' è assai. *

Niuno bene è alliegro senza compagno.

Con quelli usa che ti facciano migliore, e coloro ricevi cui tu puoi fare migliori.

* La conversazione di molti non è molto buona, e quanto è maggiore il popolo, a cui ci mescoliamo, tanto è più di pericolo. *

Chi è ricevuto per amico o per compagno per cagione di utilità, tanto li piacerà quanto li sarà utile.

Lo savio non ha bisogno d'alcuna cosa, ed elli a molte cose è bisogno.

* Contr'al folle non è uopo neuna cosa, perchè neuna cosa non sa usare. *

Quelli è beatissimo e sicuro posseditore del suo, che senza sollicitudine aspetta il domane.

* Al povero nella via assediata è sicura pacc.

Egli non crescerà tanto la niquitate, e non si faranno tante congiurazioni contra le virtù, che sempre il nome della filosofia non sia venerevole e santo. *

Rècati a cose basse, delle quali tue non possa cadere.

Laida cosa è una cosa parlare e un'altra sentire; e più laida cosa è una cosa scrivere e altro sentire.

* Pane e acqua la natura desidera, e di questo neuno è povero (1). *

Annomera li anni tuoi, e vergognati di volere quello che volevi quando eri fanciullo.

Intorno al die della morte tu provvedi e fae questo, che li tuoi vizi muoiano anzi di te.

La buona mente nè si presta nè si compera; e se si vendesse noe si

(1) Con sentenza pressochè eguale cominciano quelle che abbiám veduto sotto nome d'Epicuro, (o d'Epicarmo come ha l'ediz. napoletana) e per ciò forse fu omessa nel codice modenese.

troverebbe comparatore: ma la mente malvagia continuamente si compra.

Cominciamento di salute è il conoscimento * del peccato, * chè quelli che non cognoscie se pecca no ne vuole essere corretto (1).

Grande parte di bontate è volere essere fatto buono.

Nelli costumi non ha ragione la ventura.

Molto giova la parola che a poco a poco si aggiunge alla mente; e non bisogniamo di molte ma di efficaci parole.

* Narrare il sogno è di uomo isvegliato; confessare li suoi vizi è mostramento di salute.

Neuno di voi è oggi quello che fu ieri, chè ciò che vedi corrompe il tempo, e neuna cosa nata è stabile e ferma; e noi quelle desideriamo sì come sempre durassino, o come noi sempre le abbiamo.

(1) Il Nannucci con lezione meno buona ha: « non è convenevole essere corretto. »

Una selva basta a molti leofanti;
e l'uomo si pasce della terra e del
mare. *

Dinanzi alla vecchiezza pensa di
ben vivere, nella vecchiezza pensa
di ben morire.

* Molto è dolce e soave il pen-
siero degli amici passati del seco-
lo (1): abbili siccome li dovessi per-
dere, e perdili siccome sempre li
abbia. *

Di rustichezza di corpo l'animo
non si laida; ma di bellezza d'animo
il corpo s'adorna.

Gloriare sè in riposo, è superbia
senza arte.

Niuno male e niun vizio è senza
intenzione d'accrescimento e d'ap-
pagamento d'animo. L'avarizia ti pro-
mette pecunia, la lussuria promette
volontate e diletto, l'ambizione, ciò
è il badare in superbia, promette
potenzia.

Niuno è misero se non per suo
vizio.

(1) Morti.

Alli beniciosi (1), ciò è i superbi, non è tanta allegrezza vedersi molti dopo sè, come gli è grave vedersi alcuno innanzi.

Non ti maravigliare se gli uomini vanno a Dio, chè Dio viene agli uomini, e niuna buona mente è negli uomini senza Dio.

Non si turba il savio di perdere figliuoli od amici, perchè con quello animo passa (2) la loro morte con che elli aspetta la sua.

Infino che tu vivi è da imprendere come tu viva.

Il savio uomo ciò che li avviene soffera con iguale animo, chè sa che ciò è avvenuto per leggie divina, dalla quale tutte le cose prociedono.

* Il colpo del male anzi pensato viene molle e leggiere. *

(1) Beniciosi per *possessori di molti beni*. Così da *dovizie* abbiám *doviziosi*.

(2) Lascia passare, tollera. Il Nannucci ha: « porta (per sopporta) la loro morte. »

In grado (1) è chi rende beneficio senza usura.

Sovente quello che si dona è piccolo, e quello che se ne seguita è grande.

* Neuno puote essere grazioso (2) se non dispregia quello che fa impazzare i popolari.

Traggono gli uomini dalla diritta via le ricchezze, gli onori, le potenzie e tutte simiglianti cose, che per nostro pensiero sono care, e sono vili per loro pregio.

Ozio senza lettere è morte e sepoltura dell' uomo vivo * (3).

(1) In gradimento, in pregio. Il Nannucci e la stampa napoletana leggono *ingrato*; ma allora converrebbe intendere *sanza per con*.

(2) Gradito.

(3) *Sine doctrina vita est quasi mortis imago* (Cato).

QUINTILIANO.

Quintiliano fue filosofo di Spagna, e venne a Roma e fue il primario che tenne scuola in Roma. E' fece molti libri e scrisse queste sentenze:

Mestieri fa che si fornisca di molte virtudi quelli che non si vuole agguagliare a niuno.

Le parole usate più sicuramente usiamo.

Niuna cosa è da piacere che non si convegna.

Non si conviene estimare di che etate l'uomo sia, ma quanto elli abbia profitato in studio.

Da guardare è non solamente di peccare, ma del sospetto del peccato

Naturale vizio è, che ciascuno desidera che maggiormente li altrui vizi siano ripresi, che li suoi.

Non cominciare quello che non si possa fare.

Cui è gittato fuori di dritta via,

non vi puote tornare, se non per un'altra rivolta.

Debbiamo perseverare da che abbiamo incominciato, e se lo podere viene meno, almeno con l'animo perseveriamo.

Lo prencipe che vuole sapere tutte le cose, conviene perdonare a molte.

Così viene meno all'avarò quello che ha, come quello che non ha.

Il vantare è grande vizio; e non solamente in disdegno, ma sovente ne cade in odio della gente ed in disgrazia.

A cui la ventura sta alliegra, quasi tutte cose si avvengono (1).

Ad acconciare li animi, niuna cosa è più graziosa che la vergogna.

In alquanti le virtuti non hanno grazia, ed in alquanti li vizi diletano.

In fermissima servitute è il vecchio marito.

(1) Riescono con ventura.

Niuna cosa è più malagievole, che coprire ed indugiare la letizia.

Questa è la condizione delli superbi, che ciò che fanno sembrano comandare.

Niuna cosa è più pesante a guardare che la virtute del tacere, e noi intanto leggiermente falliamo per prontezza di parlare, chè la fermezza del tacere noe possiamo sofferire.

Generazione di reverenza è non volere sapere le cose che sono da tacere.

A cui non si puote credere non ha cagione di parlare, chè la fede delle parole gli è tolta, ed ogni autorità di parlare.

TRAJANO. (1)

Trajano fue imperatore molto giusto. Essendo un dì salito a cavallo

(1) Il codice modenese ha *Trogiano* per *Trojano*; e *Trojuno* stà scritto ne' codici consultati dal Nannucci.

per andare alla battaglia con la sua cavalleria, una femina vedova se gli fece dinanzi e prese gli il piede piangendo molto teneramente, e dimandogli che li facesse ragione di coloro che gli aveano morto un suo figliuolo ch'era giustissimo e senza colpa. Lo imperatore le parlò, e disse: « Io ti satisfarò alla mia tornata. » E quella disse: « E se tu non torni? » Ed egli rispuose: « Lo successore mio ti sodisfaræ. » E quella disse: « Io come lo soe? e pognamo ch'elli lo faccia, a te che farà se quegli farà bene? Tue mi se' debitore, e secondo l'opere tue serai meritato: frode è non volere rendere quello che l'uomo dee. Lo successore tuo a quelli che hanno ricevuto e riceveranno ingiuria, sarà tenuto per sè. L'altrui giustizia non libera te; e bene starà lo successore tuo, se elli libera sè medesimo. » Per queste parole l'imperatore discese da cavallo ed esaminò immanente la vicenda di questa femina,

e fece giustiziare costoro ch'aveano morto il figliuolo di questa femina, e poscia rimontò e andoe alla battaglia, e sconfisse gli suoi nimici.

Della giustizia di questo imperatore da poscia a grande tempo la udie dire santo Grigoro papa, e volse vedere la statua sua e fece aprire la sepoltura sua, e trovollo ch'era tutto fatto terra se non se l'ossa e la lingua; e la lingua era sana e fresca come d'uomo vivo. Ed in ciò cognobbe santo Grigoro la giustizia sua, chè sempre l'avea parlata; e allora pianse di pietà troppo pietosamente: onde santo Grigoro fece priego a Dio che lo dovesse liberare e trarlo delle pene dello inferno. E fatta la orazione a Dio, per costui lo prego fu inteso, e venne uno angelo di Dio e disseli: Quello che hai domandato fie fatto; ma perchè addimandasti contra ragione, convientine portare questa penitenza, qualunque tu vuoi: o stare due dì in purgatorio, o stare tutti li

tempi della vita tua infermo. Ed elli rispuose, che volea anzi stare d'ogni tempo infermo; onde ebbe tuttavia febre e male di fianco ed ogni altro male infino alla sua morte. E questo Traiano imperatore fue liberato delle pene dello inferno ed andò in paradiso per la giustizia sua, e per gli prieghi di santo Grigoro papa (1).

ADRIANO.

Adriano imperatore fue appresso la morte dello imperadore Trajano, e fue figliuolo d'uno suo cugino, e

(1) Il fatto di Traiano forma la LXIX delle *Cento novelle antiche*, ed è pur narrato da Dante nel canto X del *Purgatorio* con parole che sono talvolta più conformi alla lezione presente che alle stampate. Ciò meglio addimostrerebbe secondo l'opinione del Nannucci, che Dante avesse avuto sotto gli occhi questo lavoro il quale se non è del suo maestro è certo di quel tempo.

fue molto savio e molto alliterato. E primieramente fue prefetto e poscia senatore e poscia imperadore. Essendo imperadore li senatori di Roma il pregavano ch'egli facesse il figliuolo, ch'era fanciullo, Cesare Augusto, ciò è pariasse nello imperio. E quelli disse: Bene dee bastare che io regno, non essendone degno; e lo principato non si dae per sangue, ma per meriti, e senza utilità regna quelli che no n' è degno. E per certo quegli perde il nome e 'l desiderio di padre, che li figliuoli suoi piccoli soppressa con fascio ch'elli nollo possano portare; e questo è uccidere e non promuovere gli suoi figliuoli: primamente si è da nudrire ed ammaestrare i figliuoli in vertuti ed in costumi, e quando sono sì provati che elli passino di bontate innanzi tutti coloro cui elli debbono regnare, saliscano alla dignità reale.

SECONDO.

Secondo fue grande filosofo al tempo di questo Adriano imperatore, ed andò a scuola molto fanciullo fuori di suo paese. E leggendo un dì nella scuola, trovò che niuna femina era casta, se fosse chi la richiedesse, e tutte erano senza vergogna. E stando grande tempo in studio sì che era conosciuto per filosofo dalli savi, tornò in suo paese disconosciuto, in modo di pellegrino, con schiavina e con bordone, con grandi capelli e con grande barba. E così disconosciuto venne ad albergo a casa sua medesima, e la madre nè l'altra sua famiglia non lo cognobbe. E costui vogliendo provare delle femmine s'era vero quello che avea trovato stando in scuola, chiamoe una delle serventi della madre, e promisseli * X * danari d'oro s'ella facesse sì che la donna giacesse con

lui. E quella lo disse alla donna, sì che alla donna piacque, e fecelo venire la sera nella camara sua e giacque seco in un letto. E costui si gli puose la gota suso le mammelle sue ed abbracciolla sì come sua matre e per buono amore, e dolcemente si dormie tra le poppe della madre insino alla mattina. Da che die fu fatto, questi si levava e volea uscire di letto, e questa lo prese, e disseli: « Non credi prendere di me altro diletto? Hailo tu fatto per provarmi? » E quelli rispose: « Madonna e matre mia, e' non è degno e non si conviene che io sozzi il vasello onde io uscii. » Ed ella domandò chi elli era, ed elli disse: « Io sono Secondo vostro figliuolo. » E quella il riguardò e raffigurolo, e venneli sì grande vergogna che non la potè sofferire, e morie incontenente. Questo Secondo, veggendo che per lo suo parlare era morta la matre, si se ne diede questa penitenza e puosene questa legge, di mai non par-

lare; e così fece, e stette muto insino alla morte sua, ed era chiamato il filosofo mutolo, e faceva maraviglie in filosofia sopra tutti i filosoc che erano a quel tempo (1).

In quello tempo venne lo imperatore Adriano ad Atene e udì le maraviglie di questo filosofo, e fece venire a sè e salutollo imprimeramente, e lo filosofo non rispuose. Lora l' imperadore disse: Filosofo, parla sì che alcuna cosa apprendiamo di te. E quelli, ancora non rispuose. Lo imperadore chiamò a sè uno delli cavalieri suoi, e comandò innanzi a tutti, che al filo-

(1) L' ediz. napoletana, che pur è mutilata nella vita di Nerone, pag. omette questo fatto per sè ripugnante di Secondo, dicendo solo che il filosofo s' impose la legge di non parlare mai. Ma non si comprende allora il motivo di una tal legge di penitenza, nè dove originasse il desiderio ch' egli avea di morire, come si narra in appresso.

sofo fosse tagliata la testa, se elli non parlasse. Ed in secreto disse al cavaliere: Menalo alla iustizia, e lusingalo per la via e minaccialo sì ch'elli parli: e se elli parla sì li fa tagliare la testa, e se elli sta fermo a non parlare, rimenalo quae. Lo cavaliere lo prese e menollo alla iustizia, e molto li dicea: Perchè ti lasci morire per tacere? parla e vivrai. E quelli non curando la morte, fue insino a quello ch'elli stese il collo per ricevere lo colpo della spada, e mostrava che desiderasse la morte, e non volse parlare. Allora lo cavaliere lo rimenò all'imperatore, e disseli che Secondo avea taciuto insino alla morte. Lora l'imperadore, maravigliandosi della fermezza di questo filosofo, si li parlò e disse: Da che questa legge del tacere, la quale tue t'ha imposta, non si puote disciogliere per alcuna cagione, prendi questa tavola (1)

(1) Tavoletta (com'è detto più basso) incerata usata dagli antichi per scrivervi.

e scrivici e parlaci con la mano alcuna cosa. Secondo prese una tavoletta e scrisse in questo modo: — Adriano, io non ti temo niente perchè tu paie signore di questo tempo: tue mi puoi uccidere, ma tu non hai potestate di farmi parlare una parola. — Lo imperadore lesse, e disse: Bene se' scusato; ma anco ti propongo alquante questioni, alle quali ti priego che mi rispondi.

E primamente ti dimando: che è il mondo? E lo filosofo scrisse: Il mondo si è un cerchio che si volge senza riposo, formamento di molte forme, eternale tenore, volgimento senza errore.

Che è il mare? È quegli scrisse: Abbracciamento del mondo, termine coronato, albergo delli fiumi e della pioggia.

Che è Dio? È mente immortale, altezza senza disdegno (1), forma

(1) Il Nannucci teme che *disdegno*, che pur troviamo in tutti i codici, sia errore dei copisti in luogo di *disegno*

incomprensibile, occhio senza sonno, luce e bene che contiene tutte le cose.

Che è il sole? Il sole è occhio del cielo, cerchio del caldo, splendore senza abbassare (1), ornamento del die, dividitore delle ore.

Che è la luna? La luna è propore (2) del cielo, contradia del sole, nemica delli malfattori, consolamento delli viandanti, drizzamento delli navigatori, segno di solinnità, larga di rugiata, agura delli tempi e delle tempeste.

Che è la terra? La terra è basole (3) del cielo, tuorlo (4) del mondo, guar-

(1) Splendore che non scema. Così gli altri codici hanno *splendore* e non *spendore*.

(2) Metatesi di *porpora*.

(3) *Basole* o *basola*, voce ancor viva in alcuni dialetti dell' Emilia, per *bacile*. Il Nannucci trovò ne' suoi Codici *bassoio* e *basile* per *vassoio* e *bacile*. L' ediz. napol. ha *basale* per *base*.

(4) Parte gialla dell' uovo; e per similitudine, il mezzo di checchessia. (N.)

dia e madre delli frutti, coperchio dello inferno, madre delle cose che nascono, e balia di quelle che vivono, divoratrice di tutti li cellieri della vita.

Che è l'uomo? È mente incarnata, fantasima del tempo, agguardatore della vita, servente alla morte, romeo trapassante, oste forestieri d'albergo, anima di fatica (1), abituro di piccolo tempo.

Che è bellezza? Bellezza, è fiore fracido, beatitudine carnale, desiderio della gente.

Che è la femina? La femina è confondamento dell'uomo, fiera da non saziare mai, continua sollicitudine, battaglia senza triegua, naufragio e spezzamento d'uomo, non contenente, serva dell'uomo.

Che è l'amico? L'amico è nome desiderevole, refugio delle avversitadi, beatitudine senza abbandono.

(1) La stampa di Napoli: *animale di fatica*.

Che è ricchezza? Ricchezza è peso d'oro ed argento, ministro di rangole, diletto senza allegrezza, invidia da non saziare, desiderio da non compiere, bocca grandissima, concupiscenza invisibile.

Che è povertate? Povertate è bene odiato, matre della sanità, ritrovamento di rangole, ritrovatrice del sapere (1), mercatanzia senza danno, possedimento senza calunnia, prosperitate senza sollicitudine.

Che è vecchiezza? È male desiderato, morte delli * vizi, infertà senza morte * (2).

Che è sonno? È immagine della morte, riposo delle fatiche, talento delli infermi, desiderio delli miseri.

Che è vita? È allegrezza de' buoni, tristizia delli miseri, aspettamento della morte.

Che è morte? La morte è sonno

(1) La stampa napol. *ritrovatrice dell' avere.*

(2) L' ediz. sudd. *morte de' vivi, infertà sana, morte che fiata.*

eternale, paura de' ricchi, desiderio de' poveri, avvenimento da non cessare, ladrone degli uomini, cacciatrice di vita, resolvimento di tutti.

Che è la parola? La parola è manifestazione d'animo.

Che è il corpo? Magione dell'anima (1).

Che è la barba? La barba è discrezione di etate, cognoscimento di persone.

* Che è la fronte? La fronte è immagine dell'uomo. *

Che sono gli occhi? Li occhi sono guide del corpo, vaselli di lume, mostramento dell'animo (2).

Che è il celabro? E guardia della memoria.

Che è il cuore? È rocca e forza della vita.

(1) Il] testo del Nannucci ha per errore *immagine* invece di *magione*.

(2) Il suddetto ha men bene: *mostramento del cammino*. L'ediz di Napoli omette questa definizione.

Che è il fegato? È guardia del caldo.

Che è il fiele? È movimento d'ira.

Che è milza? È albergo d'allegrezza e di riso.

Che è stomaco? È cuoco di cibi.

Che sono le ossa? Sono fermezza del corpo.

Che sono i piedi? Sono mobile fondamento.

Che è vento? È turbamento d'aire, movimento d'acqua, secchità della terra.

Che sono i fiumi? Sono corsi che non vegnono meno, pascimento del sole, bagnamento della terra.

Che è amistade? È agguaglianza d'aními.

Che è fede? È meravigliosa certezza di cosa non saputa.

* Che è che non lascia l'uomo allassare? È il guadagnare. *

ORIGENE.

Origene fue molto savio, e disse queste sentenze :

Troppo è folle chi contende di passare dove vede altri perire.

Quegli è savio che diviene sollecito e maestro per la caduta degli altri (1).

GIULIO CESARE (1).

Giulio Cesare fue imperadore di Roma, molto savio uomo, e volse sapere come stava tutto il mondo, e lo mare e la terra: e per sapere

(1) Quest'ultima sentenza è cavata dall'ediz. di Napoli.

(2) Quanto segue a compimento del codice è da considerarsi un'aggiunta di altro autore. Di Giulio Cesare si discorre a pag.

queste cose mandoe ambasciatori per tutto il mondo, e comandogli che gli dovessero ridurre in scrittura tutte le cose ch'elli trovassero per lo mondo; e stettero a tornare i detti ambasciatori XXXII anni anzi ch'egli potessero cercare e sapere tutte queste cose, e addussero in questo modo:

Il mondo è partito in quattro parti: la prima ha nome oriente, la seconda mezzodie, la terza occidente, la quarta settentrione.

Lo mare che tutta la terra avirona (1), s'appella lo mare oceano; e di questo mare si fa XXX parti, cioè XXX mari tutti divisati per certi nomi, e tutti tornano nello mare oceano.

I fiumi principali che sono per lo mondo tutto, sono LVI per punto, e tutti entrano in questi mari. Assai altri fiumi sono per lo mondo, che non sono principali.

(1) Circonda, dal fr. *environner*.

L' isole che sono per tutto il mondo, sono LXII per punto.

I poggi principali e monti sono XL per punto. Assai ne sono degli altri, ma non s' appellano principali.

Le provincie che sono per tutto il mondo sono LXX per punto.

Nelle tre parti del mondo, cioè oriente, occidente, settentrione, si è CXLV generazioni di genti. Della parte di mezzodì non raddussero alcuna scrittura perchè non gli poterono ire per lo grande caldo e per la serpentina vermeneta (1) che gli hae tanta, sì che di quella parte non vi sappiamo contare alcuna novella.

(1) Intende forse un' infestazione di serpi e vermi.

Se volete sapere lo dì di Pasqua maggiore, trovaretela in questo modo: Tolete lo settimo dì di marzo, e appresso quello settimo die trovati la prima luna, e da quella prima luna contate nanzi XIV die, ed appresso quegli XIV die, la prima domenica che viene avrete Pasqua. Dalla Pasqua maggiore insino alla Sensione si è XL dì per punto; dalla Pasqua maggiore insino a Pentecoste si è L dì per punto; e appresso Pentecoste si è la Ternitate. L'Avvento si è quella domenica che è più presso alla festa di Santo Andrea, o dinanzi o di dietro ch'ella sia.

Nell'anno si è quattro stasoni, e sono così appellate. La prima vera (1), la seconda state, la terza autunno, la quarta inverno. E' cominciano in questo tempo: Vera comincia alla festa di santo Pietro in cattedra di

(5) *Vera*, alla forma latina da *ver*, *primavera*.

XXII de febraro, e fallisce alla festa di santo Urbano di XXV di maggio. State fallisce di XXII d'agosto. L'autunno fallisce a santo Climento di XXIII di novembre. Inverno fallisce alla festa di san Piero in cattreda. In questi quattro temporali fue ordinato per gli savii uomini di fare un digiuno di tre die, e sono appellati li digiuni di Quattro tempi. Lo digiuno di vera si comincia la prima settimana intiera che sia nella quaresima, o alta o bassa ch'ella sia. Quello di state si è nelle feste di Pasqua rosata. Quello d'autunno si è lo mercolide ch'è più presso alla festa di Santa Crocie di settembre. Quello d'inverno si comincia lo mercolidi ch'è più presso alla festa di santa Lucia di dicembre.

L'anno si è XII mesi, e dànno cotanti die: aprile, giugno, settembre, novembre hanno XXX die catuno, e tutti gli altri si hanno XXXI, se non se febbraio, che n'ha pure XXVIII die, se non l'anno che cade bise-

stro (1) n' hae XXVIII die. Lo bese-
stro cade ogni quarto anno, e cade
in VII anni due volte, e cade in
questo modo per punto: L'anno si
è CCCLXV die e la quarta parte
d'un die, e di queste quattro parti
si fa una, e raggiungenosi insieme
e fassine un die in questi quattro
anni, e mettesi questo dì in febbraio
nello dì di santo Mattia, e contasi la
lettera ch'è nella festa di santo Mat-
tia per due die, e la festa di santo
Mattia si dee fare lo secondo die.
La littera della domenica si cambia
ciascuno anno nello calendario, per-
chè la prima lettera si è A, e la se-
caglia (2) si è A, si c' hae due A
nello calendario, l'una presso al-
l'altra: e nell' anno che cade bise-
stro si cambia due volte; una nel
cominciamento di gennaio, l'altra

(1) *Bisestro e besestro per bisesto o bi-
sestile.*

(2) *Secaglia e secaio per seguente.*

nella festa di san Mattia, com'è ditto dinanzi: e viene ad essere posto quello dì di bisestro suso la lettera dell' F, ch' è la quinta lettera cominciando el secao di febbraio, e vegnendo indietro, e quella F si mette per due die, ec.



AGGIUNTE E VARIANTI

cavate dall' edizione di Napoli 1840,
a cura del sig. F. Palermo (1).

Pag. 4, dopo la linea 7, *aggiunta* :

Empedocle.

Empedocle filosofo, disse che nelle cose del secolo tre sono le più speziali; cioè spregiare abbondanza di ricchezze, desiderare beatitudine, chiararsi nell'animo di buone virtù.

(1) Parecchie di queste Aggiunte e Varianti sembrano introdotte da un copiatore meno antico del primo testo; e resta pure d' avvertire che in altri libri a stampa di *Ammaestramenti* e *Sentenze morali* ecc. si incontrano de' luoghi identici, non solo nella sostanza ma anche nella parola, al *Fiore de' filosofi*. L'ediz. di Napoli, che debbo alla cortesia del sig. consig. avv. Francesco Casella, non potei consultare che a stampa inoltrata.

Pag. 8, lin. 13, *agg.*: Leggesi che Platone, nato, dormendo nella culla, api vennero, e recavano e ponevano mele alle labbra del fanciullo, significando dolcezza e soavità di parlare, quale ebbe sopra tutti i filosofi. E quando il padre il menò a Socrate che l'ammaestrasse, Socrate disse, veggendo le labbra del garzone: *Il sogno mio è compiuto*. Avea sognato la notte che nel seno li volava un pulcino di bianchissimo colore, e con molto chiara voce del suo seno usciva cantando, e volava in cielo. Platone essendo ecc.

Pag. 9, lin. 25 a 27, *variante*:
 non è niuno peccato, nè sì grande maleficio, nè sì grande reità, che la volontà della carne non vi conduca l'uomo.

Pag. 12, lin. 23 a 25, *var.* (o *correz.*): Chi garrendo addomanda, e chi risponde e non chiede il diritto, follemente ragiona.

Pag. 13, lin. 7 a 9, *osservazione*:
 [Quest' ultimo e non lodevole avvertimento manca all'ediz. di Napoli.]

Pag. 13, lin. 10 e 11, *osserv.*: [*Invece di Epicuro l'ediz. sudd. ha Epicarmo*].

Pag. 13, lin. 21, *var.*: . . . troppe fatiche e studi richiede sapienza.

Pag. 14, lin. 23 a 25, *var.*: Nè dolcezza di bere, nè soavità di mangiare, nè diletto di femmina, nè abbondanza di cose fanno così soave la vita dell'uomo, come il savio e il bello ragionare (1).

Pag. 16, lin. 7 a 9, *var.*: Le sentenze degli amanti son cieche. — Corrompono i buoni costumi le scipidezze di mal favoleggiare.

Pag. 16, dopo la lin. 9, *agg.*:

Valerio.

Valerio e Bruto furono consoli di Roma: e questo Valerio fu sì giusto, e guardò sì le mani da presenti e da mali guadagni, che divenne

(1) È lezione più conforme al testo Nannucci.

povero per questo ufficio del Comune, lasciando tutte le utilità sue. Sicchè quando fu morto, non li si trovò tanto onde si potesson fare le spese della sepoltura. Questo Valerio, essendo console de' Romani, suoi palagi e sue torri, ch'erano in Campidoglio, fece abbattere, perciò che pareano più alte che quelle de' suoi vicini.

Torquato.

Torquato consolo de' Romani fece per giustizia tagliare la testa al figliuolo, che senza suo comandamento avea combattuto e vinto quelli di Frigia.

Pag. 19, lin. 8, *agg.*: Anche diceva Scipione, che niun' ora era meno ozioso, che quando egli era ozioso; niun' ora era meno solo, che quando egli era solo.

Pag. 20, tra la lin. 7 e 8, *agg.*:

Stazio.

Stazio fu grande poeta, e fu di Francia, e fece due grandi libri, e disse questa sentenza: — Quelli ec.

Pag. 25, lin. 18 a 20, *var.*:
ammassare avere, e studiare in cortesia e in franchezza (1).

Pag. 27, lin. 18, *agg.*: Pesante e odiosa cosa è quando da' trapassanti si dice: Oh casa antica, com'è tra-

1) Si muti la nota (2) della sudd. pag. 25 come segue: « Franchezza è una virtù larga di benfare: questa virtù è tutta in donare e in guiderdonare. » Così ha il *Trattato delle virtù e de' vizii* di cui il sig. Palermo dà saggio nella sua ediz. pag. 86, e che imperfetto si trova tanto in un cod. Magl. quanto nel Riccard. 2280 unito al *Fiore de' filosofi*. Il Nannucci lo sospetta quello che di tal titolo il Villani assegna a Brunetto. In Bologna, pel Romagnoli, n'è or ora sortito un buon testo: *Trattato di virtù morali edito ed illustrato da Roberto de Visiani*, e vedi a pag. 58.

vagliata la signoria e la grandezza tua!

Pag. 29, lin. 19, *agg.*: L'avarizia del vecchio quello ch'ella fa non l'intende: chè scherna è, da che la via viene meno, d'ammassare vivande per camangiare.

Pag. 31, lin. 1 e 2, *var. con agg.*: E quegli è malamente servo a cui la moglie comanda ed egli obbedisce; impone legge ch'egli osservi, ed egli non ardisce negare ciò che comanda. Questi non è servo, ma malavventurato servo, pogniamo che sia nato di gentilissima schiatta.

Pag. 33, lin. 17 a 19, *var. con agy.*: Niuna cosa è più da schifare, che gli amici colle lusinghe: perciò che è vizio di uomini lievi e ingannatori, i quali parlano tutte le cose a volontà, e niente a verità.

Pag. 35, lin. 4, *agg.*: Niuna è sì grande forza di corpo, che non si possa menovare e abbattere con ferro e con forza: ma vincere suo animo, costringere l'ira, temperare,

rizzare il nimico suo dacchè è caduto e crescerlo in sua dignità; chi questo fa, non è da mettere tra' grandissimi uomini, ma è da giudicare simigliante di Dio.

Pag. 35, lin. 5 a 7, *var. con agg.*:
La sanità è più gradente e più diletta a coloro che si sono levati di grande infermità, che a coloro che non sono usi di avere malattia. Le cose desiderate dilettono più che quelle che altri ha continuamente.

Pag. 35, tra la lin. 7 e 8, *agg.*:

Sallustio.

Al tempo di Tullio era Sallustio un grande filosofo maldicente, e voleva grande male a Tullio; e feciono tencioni insieme che si chiamavano invettive, e biasimò l' uno l' altro.

In prima Sallustio contro Tullio.

Uomo lietissimo, piacentiere, reca a' nimici (1), grave e soperchiante agli amici, a niuno fedele, consigliere malvagio e leggiero, signore mercenario, lingua vana, manoprendente, la gola grande, magagnato di cose turpissime. che non son degne di nominare.

E Tullio contro Sallustio.

Chi vive come te, non può altrimenti parlare; e chi parla con laida parola, non può essere onesto di vita. — Sovente ho veduto più gravemente offendere gli animi degli uditori coloro, che gli altrui vizi dicono apertamente, che coloro che li fanno (2).

(1) Aggettivo composto (*Palermo*).

(2) Quest' ultima sentenza è pure applicata a Tullio, ma con qualche varietà, pag. 55; onde la nota di detta pagina va chiamata in fine della linea 10.

Pag. 35, tra la lin. 10 e 11, *agg.*:

I fiori di Sallustio.

Pag. 35, lin. 18, *agg.*: In pianto e miseria, la morte è riposo.

Pag. 36, lin. 15, *agg.*: e maggiormente negli occhi bellissimo; e temperato di mangiare e di bere. Era ec.

Pag. 37, lin. 6, *agg.*: Con quello viso che si prendono, con quello sono da lasciare e da perdere le ricchezze.

Pag. 37, lin. 11 a 14, *var.*: Molti perdono lode perciò che si lodano. Ma in un modo si può lodare: il savio si loda in altrui le bontà che sono in lui.

Pag. 38, lin. 13, *osservaz.*: [*L'ediz. napoletana è mutila da* Con la sua madre *fino a* per amica].

Pag. 40, tra la lin 7 e 8, *agg.*:

Belli costumi.

Pag. 41, su la prima lin. *agg.*:

*Delle quattro virtù.*Pag. 43, tra la lin. 9 e 10, *agg.*:*Di santità e benignità.*Pag. 44, tra la lin. 4 e 5, *agg.*:*De' beneficii.*Pag. 46, tra la lin. 4 e 5, *agg.*:*De' rimedii delle venture.*Pag. 46, tra la lin. 18 e 19, *agg.*:*Delle quistioni naturali.*Pag. 47, tra la lin. 21 e 22, *agg.*:*Fiori del Clamore di Seneca.*Pag. 48, tra la lin. 10 e 11, *agg.*:*Tragedia.*

Pag. 49, lin. 2, *agg.*: Perchè domandi parole? la verità ama gl' indugi.

Pag. 49, tra la lin. 8 e 9, *agg.*:

Pistole mandate a Lucio Balbo.

Pag. 51, lin. 5, *agg.*: Com' è allegra cosa niente addomandare! com' è alta cosa essere pieno, e non pendere da ventura!

Pag. 56, lin. 10, *agg.*: . . . nuove parole non si trovano senza periglio.

Laidamente si dispara quello che si può fare.

Pag. 56, lin. 22, *agg.*: Non è diritto che sia tenuto reo quello ch'è lecito di bene usarlo.

Pag. 57, lin. 6, *agg.*: Non leggermente si persuade a quegli che non vogliono.

Nelle cose aperte volere argomentare, è simigliante mattezza, come allumare la chiarezza del sole con nuovi materiali lumi.

Pag. 57, lin. 21, *agg.*: Gli occhi sono per li quali non possiamo patire povertà; per gli occhi è tutta nostra lussuria; gli occhi sovente ci

fanno cadere in tutti i peccati: e li guardiamo, e gli amiamo, e gli desideriamo.

Pag. 60, lin. 16, *osservaz.*: [*L'ediz. napoletana è mutila da onde santo Grigoro, sino alla fine del paragrafo*].

Pag. 62, lin. ult.: *agg.*: . . . se ne sono invitati. E non sofferse che il figliuolo fosse chiamato Cesare.

Pag. 63, lin. 2, *osservaz.*: [*L'ediz. napoletana restringe in tale maniera la narrazione*: Secondo fu un filosofo molto savio al tempo di questo imperadore, il quale s' impose questa legge, di non parlare mai. E così stette mutolo infino alla morte; ed era chiamato il filosofo mutolo, e faceva maraviglie in filosofia sopra tutti i filosofi che erano. E in quel tempo l' imperadore Adriano ecc., *restando mutila a tutta la lin. 5 della pag. 65*].

Pag. 73, lin. 2' a 8, *var. con agg.*: Origene fu molto savio, e fece molti libri: tali son buoni, e tali malvagi; perchè pare che sieno contro la fede

de' cristiani : e disse buone sentenze; delle quali è qui scritta una.

Troppo è folle chi contende di passare là ove vede che l'altro sia caduto, e vié più chi non ha paura là ove vede l'altro perire. Ma quegli è savio, chè diviene sollecito e maestro per la caduta degli altri.

FINE

Errata**Corrige**

P. 6, l. 21	Nannuci	Nannucci
» 10 » <i>ult.</i>	Cellire	Celliere
» 12 » 17	la mezzo	lo mezzo
» 15 » 12	sappe	seppe
» 15 » 15	Arisiotile	Aristotile
» 18 » 21	Sciplone	Scipione
» 27 » 7	de	dee
» 41 » 9-10	mal-levolenza	mal-volenza
» 44 » 24	<i>accitpentis</i>	<i>accipientis</i>
» 45 » 13	ventre	venire
» 65 » 5	filosoc	filosofi
» — » 18	pag. . . .	pag. 58.
» 67 » 18	È	E
» 75 » <i>ult</i>	pag.	pag. 22.

